大清光緒卅四年

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裁紙機器以待與各官秤刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊

第七千九百九十四號

叻報

（本館在哥劳賓得力門牌一百廿四號D）

印工緻絕倫並延有文士鑑寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無得於人而後始錄其有護與成文以及支離費解者槪不登錄嗣後 諸君來札尙祈自諒吏須寫眞爵里而後敢登但來稿登與不登告不能將原稿收回也 本館識白

戊申九月廿二日

Printed and Published for the Proprietor by（大英一千九百零八年十月十六號禮拜五）Ho Joo Koh at No 124-D, Cross Street, Singapore.

○再續中美同盟原論　就中國一方面而言

八　有與中國同盟之資格者惟美國。。中國大而弱。。又方多故。。當變動之際。。欲扶持提挈如此之國。。而與列強相周旋。。非最名譽。。最公平。。最活潑。。最豪富。。最安穩之國不可。。是則舍美國外。。不能多覯。。况他國皆已同盟協約。。而美國獨未乎。。

九　中國有與美國同盟之資格乎曰有。。中國若從速決斷。。誠實以舉行立憲政治。。則自能有與美國同盟之資格。。中國原爲富庶巨大之國。。與實舉行憲政。。則一國之形成。。而勢力亦自不可侮。。東西兩大相與握手。。以進行文化。。美國以先進提携後進。。主張人道。。保持世界之平和。。固其所願也。。

十　同盟之性質　同盟之事。。性質各殊。。中美同盟。。是道義的。。而非策略的也。。是經濟的。。而非軍事的也。。是和親的。。而非排拒的也。。是有益於世界的。。而非有害於世界的也。。本論所鄭重主張之點在此。。

十一　何謂是道義的而非策略的。。　上文已晷之。。合國之道。。不可以退嬰。。不可以孤立。。不可以違反國際團體之趨勢。。此我所以謂美國於今日。。門羅主義。。不必拘。。於華盛頓遺訓。。無須守。。而決當採用進取方略。。同盟主義。。雖然。。此所採用之進取方略。。同盟主義。。爲道義的。。何則。。美用最純粹之民主政體以立國。。故於公天下之觀念。。最爲充分。。且地廣而民富。。無人口羨餘窮乏不足之患。。其民康樂和親。。明於經濟之故。。而重人道。。不好戰爭。。且由其政體而生之政府。。無專斷之權力。。凡事須採衆民之意見。。而待議院之審議。。以上所稱美國人民之性行品格。。天下不能不公認。。非我一人之諛辭也。。况美國今日實既以公平無私教仁重義之資格。。遂居世界列國之中。。此其資格至堪寶貴。。若爲中美同盟。。美國之所得者。。即於此資格。。更增價値。。而謂其肯用變幻欺詐之手段挑動列國。。撓害他人。。以自敗其至尊至貴至難得之資格。。而反取困累不可測之災禍。。此必無之理。。而中國今日之所以爲同盟。。則惟求自立。。無所偏和。。此亦天下之人所能共信者也。。故曰。。中美同盟是道義的。。而非策略的也。。　仍未完

諭旨恭錄

九月初九日奉　上諭前因需才孔亟諭令內外臣工切實保薦經派那桐等將第一期報到人員査驗詢問出具考語茲已一律召見引見完竣所有單開之分發內閣中書周黹亮着以內閣侍讀候補翰林院編修記名學部參議袁嘉穀着以學部丞參候補翰林院編修郭則澐着以道員記名簡放翰林院編修林炳章着以四品京堂候補外務部員外郎曹汝霖着以本部參議候補民政部左參議延鴻着以三品京堂候補民政部參事記名參議章宗祥着以本部參議候補民政部郎中記名參議陸宗輿着以四品京堂候補銀行正監督張允言着以應升之缺交軍機處存記度支部左參議曾習經着以三品京堂候補署度支部右參議程利川着以本部參議候補度支部郎中晏安瀾着以道員記名簡放度支部郎中管象頤着以本部參議候補祿米倉監督陸軍部主事惠崇着以本部員外郎即補在任候選道學部參事官江瀚着以道員交軍機處存記陸軍部軍政司科長同協參領陳晃着以同正參領用截取知府農工商部郎中胡辭榮着以本部參議候補都察院給事中朱顯廷着以道員記名簡放奉京畿道御史補授四川成都府遺缺知府成昌着以道員交軍機處存記候補丞院卿內

中得信飛即赶往所散亭則客民早已逃避查拿無踪並未別釀事端藏教士並未受傷即經保護回城云云現聞名百已電飭湖府查辦矣

告白

總商會廣告 ○敬啟者本總商會副總理蔡子庸觀察現在請假三个月回籍考察商務自九月十五日起至十二月十五日止所有副總理應辦事宜推舉協理林君維芳暫行兼理本月十四日電稟農工商部業已奉准在案理合刊報佈告即希 公鑒

光緒三十四年九月十九日 新嘉坡中華商務總會公啟

工部局告白 ○敬者茲本局欲招人承供以下所列各物及承充各項工役其承辦之期均由西一千九百零九年然花里月一號起以一年爲滿期茲將條開如左 計開

一馬高及民冬搭圓木 加蘇木 鋪地磚 厝瓦 ○二樣料 ○三各項雜物 ○四漆料 ○五掃帚 ○六英國灰 ○七鐵及機器師所用各物 ○八錫工 機器工及工人 ○九牛及駕駛牛車之人以便駕駛本局載發之車 ○十牛及牛車并駕駛牛車之人以便載運石塊至本坡獄內 ○十一牛及牛車并駕駛牛車之人以便載運物件及紅石(甲)由本局貨倉載運白石及他等物件(乙)欲在北方第一段及第二段貨倉載運紅白石碎(丙)由獄中運載白石及由本局第三段第四段貨倉載運紅石碎(丁)牛及駕車之人以便駕駛本局洒路之水車及研路水車及研路鐵車等(戊)牛及駕車之人以便由峇株巴轄運載牲畜擠掃及不堪人食之肉 ○十二給供紅石碎運至本局廠內 ○十三供給紅石碎運至本局貨倉 ○十四充當進水滿等項之役 ○十五本局所用員役之號衣(甲)物料 黃白斜紋布(乙)物料 縫工及縫補邊工并黃白斜紋布衣裳及帽而鈕扣不在其內(丙)縫工及縫補邊工并烏助黃白斜紋布衣裳及帽 ○十六靴及鞋(甲)黃及(乙)烏及(丙)紫花色帆布 ○十七本局員役所用藥料及裁剪物料或以一年或以三年爲滿期

至於以上諸等之工役若欲知其一切細情以及入票之格式紙可由一千九百零八年貨毡末月三十號拜三起向本局司理人寫字樓于每日辦公之時查詢取閱每紙納費半員并每票先繳銀一百元以爲壓票之項若使其票貨無欺當將此項給還所投之票定于西一千九百零八年厝多末月十五號拜四即華九月廿一日中午以前送交本局其中第六條英國灰則于厝多末月廿九號拜四即華十月初五日中午以前送交本局至于價之高低由本局裁奪不得執價低者得爲當料此佈告

新嘉坡工部局副司理人梯志丕呂奉命謹啟 英一千九百零八年九月二十八號 六

辭伴聲明 ○敬者特字通知徐漢三由一千九百零八年厝多末月八號起已在搭勿里芝律榮陞號打金店退出及徐漢三經已無權代榮陞號訂立各約此佈

英一千九百零八年十月十二號 榮陞號律師羅力及尼厥申謹啟

拆股聲明 ○敬者特字通知金榮春號及陳雖焗合股同營木業在于格外參力士賃得力門牌七十號店名金榮春棧已于一千九百零八年厝多末月十號出通知字拆股此佈

英一千九百零八年十月十二號 金榮春律師羅力及尼厥申謹啟

不畏寒暑

凡患風濕骨痛者每逢寒暑變遷則畏之如虎蓋遇陰雨天寒則舊患復發痛如刀刺故也此病惟韋廉士大醫生之紅色補丸能治之且一愈全愈永無復發之理若如上海伊士刺先生之症是也廿年以來地球之上患是病得此丸而獲全愈以千萬計其所以然者因此丸能將血中邪毒祛而出之拔其根而清其源耳伊士刺先生乃以色列新報之主筆也此乃崇教社會之機關官報崇山名自耶路撒冷失城之後其人民徙居此山遂以爲都此亦天主教之一也先生之編輯所係在中國上洋餘杭路門牌三十七號其言曰○余患風濕足痛者兩年矣每逢寒冷尤爲慘烈日重一日而天甚一天有勸余就醫日本浴以橫泉并採擦骨之法惟是勞人楚楚未便抽開是以不克如願繼有人勸余吞服韋廉士大醫生之紅色補丸余從其言亦而服之服丸卜餘即痛疾全除矣今者日行數里毫無難處也此丸功効神速理合備揚傳聞風濕骨痛者知其妙用若云有德則君當致謝按韋廉士大醫生紅色補丸之所以能醫是症因其有清血之奇功補血之良能

也凡足無力則其痛自止矣本藥局將到註冊甚影均稱此丸立愈一切 血虛不足 積滯不化 骨痛 頭痛 山林瘴氣 筋衰氣弱 先天不足 左攤右瘓 胃氣衝心 諸般痨瘍 但凡發熱下痢感冒之後須調補者均宜 婦女經水各恙 月信不調 服之立見奇効爲不失一 男子操勞過度酒色傷身者隨服隨愈

各處藥肆均有發售或直向石叻海濱第一度百楊脚韋廉士醫生總藥局採買亦可 每樽價銀一元二角半 六樽價銀七大元 不論遠近一律不取寄費 或在上海九江路第八號加字門牌韋廉士醫生藥局採買亦可 每一樽價洋英洋一元半 每六樽價銀英洋八元正

幾占半數自奉諭戒除後雖稟報斷絕者日繁有徒其實皆另闢秘室照常私吸聞候補中有數人因面上烟氣太深每逢一三八上院皆薄調脂水略爲塗飾或飲酒數杯使面上稍有紅光冀掩衆目適來因聞禁烟大臣秘密到鄂調查各員皆異常恐慌遴心腹長隨多人日偵探於各大旅館見有僕從稍多及形狀氣象稍異者即隨時稟報

○探獲新地　赫亭博士在西藏內地探險二年之久現已回抵印度據稱彼已探獲（布拉馬普得拉）（及印度）兩河之水源此外復探得世界所未知之大地一區及延長一千英里之山脈名之日横越喜馬拉雅山嶺途中歷盡飢寒之苦幸得商旅協助未遭藏人搜獲計歷程四千餘英里探獲金纊多處所有山川形勝已繪圖披赫亭稱華人決意永遠鎮閉西藏云

閩粵

○汀廈設電　福建汀州府向無電報距廈約六七百里遊陸而行十日方達到省則須十六七日遇有要事音息極滯現擬安設電報以通至省及廈門二處經已勸舉興工

○閩茶暢銷　閩中茶景本年已有轉機各洋商源源購茶不嫌重價首者各茶行生意比之去年[illegible]有三倍之多至六月間所有洋人多往鼓嶺避暑致二春茶市復見遲滯不通上月初旬又要各茶市經手爲洋人到處採買閩茶復有暢銷之日矣

○紿娶石女　泉州東關外杏宅鄉郭林氏夫早喪遺子某甲已弱冠尚未論婚每譜雄飛一曲輒怦怦心動屢託冰上人力作撮合山然丁壬久舛苦無佳偶有某乙涎其酬金之厚一日走告之曰適爲訪一妙耦既嫻女德復豐女容且聘禮廉不須十萬備自天帝恐君聞之當展轉而反側矣甲大喜遂授多金卜吉迎娶是夜登床將講二五構精之妙詎意雲封洞口難覓仙姬霧迷桃源不渡漁父蓋一片膏腴無撒種鑿隙矣甲大駭曉起急尋乙糾葛而乙已遠遁無跡矣嗚呼情海有難填之恨陰谷無回春之術哀此曠夫傷彼怨女

○提台避壽　前初七日爲洪子青軍門壽辰先期即諭令中軍不可領首送禮追初六日飭閽人將三堂門關閉以謝絕豫祝各客初七破曉即輕車減從至胡里山砲台躲避飭部下各營官頌祝情殷追踪而往一再稟見軍門見難固却始勉接見各營官公治壽筵一席即就砲台棒觴稱祝云

○亂事餘聞　福建建陽縣此次土匪要求之四條件　一蠲免各[illegible]禁之犯放還　四將合城之學校概行拆毀　按前三條本爲有激而言尚無足怪異而第四條之要求則足徵該匪毫無智識也聞十三日與城內兵勇交戰斃一人生擒三人匪已漸次解散

○義犬拒竊　廈門李振先者鑿人子也素以販鹽爲業家畜一犬性極馴李嘗出暮歸犬恒蹲守門外俟李既歸方敢他去如是者已三年矣昨李扃門他出爲竊賊所見排闥而入施其胠篋犬始狂吠不止意若乞援鄰衆聞見無人來到而賊携贓將遁犬急嚙賊腿任賊痛撻從不放鬆時賊尷有捕者急卸贓委地犬始釋嚙賊乃遁云

○糊塗汛官　惠安崇武鄉社有某甲以漁爲業貌整年少每以風流自賞且喜作狹邪遊一日途經某乙家瞥見乙妻某氏姿色甚佳頓縈夢想後偵乙商異域遂托某媼介紹由是南橋路近仙女締盟桃洞津開漁郎問渡倚翠偎紅已非一日矣事爲族親覺察深抱不平遂鳴陸汛陳某立行飭差拘獲奸夫淫婦到案畧加訊詰將甲暫行管押後因看守稍懈致被逃脫某氏見甲既脫無可質証膽氣頓壯忽厲聲呼曰老爺殆欲留我爲枕席耶汛官聞言赧甚乃令把總轉囑縣之使去於是奸夫淫婦均得逍遙法外然該汛對於此案之[illegible]

○又獲炸藥　羊城聞有粵販軍火名犴毿某者前月私運炸藥三百磅爆彈四千顆由某船之工人哨牙進高佬祖二人私藏在船中三樓上所吊艙板內被稅務司查起追究工人詎哨牙進等已聞風遁逃刻聞呂弁鎮鑾在河南將高佬祖拿獲解案嚴究云

○緝捕政見　東江惠州各地水陸盜賊均極披猖前經大吏移請秦陸提切實整頓已紀報端茲聞秦提到惠後先將陸路防務大加改良由歸博兩屬辦起飭令李洪温三管帶迅將段內地勢要隘列摺呈明分飭弁勇駐紮並議定扼守游擊兩辦法如遇匪發凡扼守弁勇祇須嚴守截剿無得移動俾游擊各勇往來追剿匪竄難於狡脫庶易殲除又以東江匪風以上游爲最熾新塘以下始有小輪行駛往往首尾難於兼顧擬加添兵輪巡緝以期迅捷並派出宋分統兼充上游總巡認眞考查形勢以爲次第布置云

外國

○日本新例　日本神奈川知事於最近訓令警察官吏市吏員及學校生徒對於清國人注意之事項六條　一見清國服裝之清人不得出嘲笑輕侮之言　二日清戰爭時模型繪圖日兵把持清人

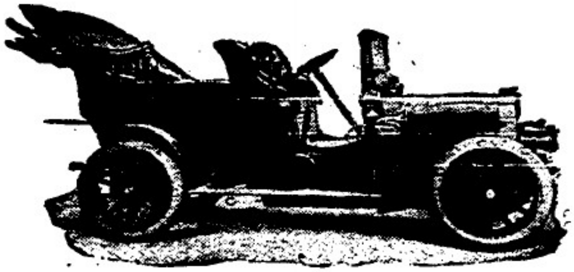
牙直里有限公司告白

啟者本公司代理發售之瑞夫摩打車精巧異常堅固無匹曾于西歷一千九百零七年得獎金寶星此等車運動甚靈而役堅勁可靠

諸君有欲採辦者請各

玉臨本公司遴擇為幸

特此佈聞



黏剌摩打車乃係英皇選活第七及西班牙國君后所用天下馳名誠非虛譽

英一千九百零八年正月一號

新嘉坡代理人牙直里有限公司謹啟

藥酒發售 ○啟者此藥酒由德國皇家大醫牛專心博考知有金雞鐵樹產自德國壽如松栢之年採其藴兼能提神益氣藥之醞造而成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫十三百餘名考驗奬賜手書共三百餘紙純係稱酒贊此之可治男女氣弱血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚不戒寐腎虧失調小便淋瀝如飯湯等症長寒發冷癆症以及婦科月經失調或臨經腹痛病人後愈欠補有疾無疾皆酌可盡而飲大能精益補骸更能治陽痿難舉之疾婦人飲之能温和子宮發頭肥體永無疾病相侵本局開創經三十餘載將來不惜資本悉心製煉藥水藥油藥酒

金雞鐵樹補藥酒

請認此標為記

丹膏丸散屢試驗而德君醫牛保赤存心無論內外新奇難症請臨診視藥到回春食者不過索回藥資概免謝儀倘蒙 惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈

大英一千九百零四年十月廿九號

新嘉坡士平德國神農大藥房謹啟

占勿倫精製癥結 霍亂 洩瀉藥

○此藥能治腹中疼痛 洩瀉 痾痢 霍亂 癥結 及腸內各病此種奇藥已救盡多人之性命及消除多種辛苦病症痛症比之天下各種藥當以此藥為最良宜記一服可以消除腹痛未嘗攻過三服以治重大之瀉症此藥時常可以治病藥之資料照用草木製成各處均能購買 小罇五角 大罇一元

一千九百零八年四月二十一號

Mc KENZIE'S

Prickly Neat & Dhoby Itch

Notion.

麥西熱痱及癬藥水

此藥水乃係治此兩症之良藥經已得接數千張保證書言其好處如此觀之則此乃市上之良藥

每樽取六角

本公司坐落禧佛不壓士門牌四十號又設分局于橋勿里芝律門牌八十三號特此佈 聞

英一千九百零七年正月十八號 七念七

新嘉坡藥房有限公司謹啓

鳥標牛乳發售 ○啟者茲本公司所專沽之鳥標牛乳其製法甚精功力甚大乃係頂上之貨所有別家之牛乳無能與匹此標之

Nestlé's

此項牛奶含奶精最多

價廉物美為市上之冠

Milk

牛乳收存雖久猶能依舊堅潔并不變壞與他家不同請君光顧者祈認明 下臨採擇可也此佈

大英一千九百零七年十月廿二號

利南輸有限公司啟

三星斧頭標萬蘭池[illegible]發告

啟者本公司所沽之三星標萬蘭池酒天下馳名而且酒之質地確係異常精潔此乃第一精良之酒也此標之酒有病者之無殊藥石之功而酒味又使醇濃無匹茲特通知士商知悉如欲採購上庄萬蘭池酒必須購此三星標之萬蘭池酒方合有和無害此三星標之萬蘭池酒在于本坡係以本公司收存最多本公司十[illegible]內常有此酒發沽　諸君有欲採辦者請各至臨可也此

大英一千九百零六年然花里月一號

星嘉坡莫實[illegible]公司[illegible]

三品酒發售

啓者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭款式發售有年沽飲　諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君沽

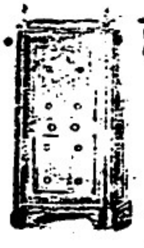
貨本行白頭三品酒者須細認號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡綬明嗎也公司者始真若無此字樣即屬假冒請爲細認特此佈告

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啓

馳名鐵櫃發售

竊想營生之道所最要者則銀櫃其次則惟銀兩然必須有以善藏始無虞，此本行鐵櫃所以爲　諸翁之所共寶也啓者本行所沽之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則更名尤著至本行沽向此等鐵櫃已有三十年之久其製法爲堅固保能避火



凡其鎖匙極妙雖非盜賊等所能開計其鐵今身均用鐵製，並無雜以木料且諸櫃自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫃大小不一而價値則約一百元至四百元凡用之者可保其不虞焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫃實爲叻埠諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘　諸君有惠顧者祈卽　玉臨垂購爲盼

明嗎也洋行謹啓

法國頂上蜂巢標萬闌池酒發售

敬啓者茲本公司親由洋國督撈頂上好萬闌池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬闌池酒無有能出其右者蓋補佐醫中之妙品也此酒向准本公司一家沽出餘無別

家出售　諸君光顧請細認蜂巢標頭爲記並細辨香味方不致誤假其相宜倘有劉伶之癖者祈早　移玉步臨購爲是幸

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啓

烏麥酒發售

啓者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭貯士斗雲字號之狗頭票烏密酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也　諸君光顧應細看以上所列之狗頭標記不致誤且價甚相宜倘　諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啓

蜜酒發售

啓者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標距印出　諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行錦匙標蜜酒用沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木塞內加一鐵錦匙形以示分別倘　諸君有知何人假冒請到本行報明即賞花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往　加勝巴　三寶壠　四里末　望加錫　模那蜈日裡等處其餘能埠均能運往並此佈聞

大英一千九百零八年正月一號

大清光緒廿七年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啓

頭髮多數一束等不得發賣 三清國人寺院墳墓拜謁之際見者不得冷評漫駡 四清國人辮髮不得手牽 五對於清國人不得呼半邊和尚長尾奴豚奴下等奴之名並類似此等語歌謠唱侮辱事 六人力車夫馬丁船夫人足等向多輕視清國人今後取締此外更有對於一般外國人之條三十八條

○排同盟報 美靴路報訪員與兩君日前到津遊歷二日即行晉京住六國飯店聞與擬於北洋設一華字報社㫁提倡中美同盟之議云

南洋

○地寶人財 調查西去年爭吉里士美蘭所產錫條共有四萬零一百九十九担錫米三萬四千九百五十六担

○嶼中地震 十五日檳城新報云聞昨夜十一點半時本嶼中街尾總羅申一帶忽覺地體震動其勢雖微而吊燈桌器等均其擺搖其時本館某君方與友閒談近事其友在牀忽然躍起問誰搖動一語未了而衆皆自覺頭目昏眩若乘船遇風屋搖壁震始相訝爲地動云然幸不一二分鐘即已停止衆乃心安不知他處如何或有舊之屋有無破壞耳

本坡

○美艦游蹤 美國艦隊定于本月念三日駛抵大坂往于茲處停至三十日爲止特分一隊往遊廈門又以一隊駛往小呂宋一俟廈門分隊遊畢直赴小呂宋然而現在小呂宋因爲霍亂症流行是以非常之塵鬧事宜留俟他日追至各隊取齊回國時順道過坡擬在本坡停泊數日云

○煙案注消 前報本坡煙碼控告豐茂輪船大副敏勿里士運烟入口案二十日經由四堂猷打太守提訊藉被告所延代爲辯護之駱烈大律師云國家化學師驗明所獲煙膏兩宗一重九十四兩餘一重三兩餘合計九十八兩有奇是則此烟不足百兩之額彭原告自應担任指明獲煙處所與被告之大副及諸水手等否有同謀今復不能指明其故云云原告煙碼所延之加華大律師亦已承認彭大副幷無串謀情弊太守訊畢判令加控之案即時注消彭大副爸釋免究幷令即將彭輪放行僅待即日午後展輪他往

○舢舡失事 昨有大中舡一艘駛至港口與另一中舡互撞登即下沉事後雖有一桅見于水面

○賭路公行 昨日跑馬埸人海人山頗形鬧熱巫人勿剌也攤骰子誘人賭博六百九十一號爪亞差甲勞力之向前索賄勿奉以銅錢二占爲暗總差劉金水所見以一則索賄一則賭博行賄立執二人交三百三十一號差拘控於案今日府訊判甲罰銀二十五元不完改禁十四日勿有二罪罰銀共二十元

聚衆賭攤 ○十八鬧港邊常有大舶灣泊舟人每聚賭其中昨夜有潮人等共聚於一千七百七十二號一百七十七號一千七百二十二號三大舶中開攤賭博爲三十八號英差偵悉七點半鐘帶差前往緝獲隨拘王大興等八名逮案今日府訊判每罰銀三元以儆

竊案兩宗 ○閩人劉西十七夜一點半鐘在竹脚關陸毀五號門牌之門入竊同籍人黃興一時表及練值銀八元六銀戀值銀六元孿耳環值銀三元出時誤觸黃足黃醒覺追而執之交五十六號差送案今日府正堂訊判禁一年○閩人某昨夜八點半鐘駕舢板往質吉立海岸竊沙爲二百三十四號差所見拘之逮案

緝獲字花 ○副巡捕官峯先偵聞大坡二馬路門牌七號開收字花昨日作搜鋪中令人携往投買隨於是夕一點半鐘帶差前往搜獲字據及屋鋪拘獲人邱阿鳳等六人逮案廿九日訊

路有遺尸 ○義福街口有一華尸狀似潮人年約五十已由巡差見報驗埋矣

荷國總領事招投餉碼示 ○大荷蘭國駐新嘉坡總領事爲招餉碼事照得廖內政府意欲招人承充廖內及其所轄地方之賭碼 猪碼 椒碼而浮羅株桒島不在其內此碼係由一千九百零九年亦不里月一號起計或以一年或以三年爲期以上各碼定于西本年怒民末月十四號拜六在于丹我檳榔參政司署開投有欲知其詳細者可赴本署詢知以便屆期往投可也特示

西一千九百零八年十月八號 給川

拆股辭明 ○敬啟者牛車水戲院後街門牌二十六號廣永和之酒店生理原係連福從前自己開創迄今現年五月初一日招到曾紀均前來入股其號曰廣永和潮記向無異議該生理做至本年九月初一日連福志圖別業連福願將自己名下所得之股份一應拆出其母利銀即日亦已交清廣永和潮記之生理日後盈虧與拆股人連福無干倘連福從前有與街前來往揭借滙對等欵係連福自當不干廣永和潮記曾紀均之事從前合股時有在狀師立合約字一紙今亦已一切計消先此辭明以免後論 光緒三十四年九月十六日

大英一千九百零八年十月十號 廣永和潮記曾紀均啟 三

叻報附張

大清光緒三十四年
九月廿二日禮拜五
隨報派送不取分文

雜文

啞仔傳 換

啞仔不知為何許人、亦不詳其姓字、因其不能言語、故人呼他為啞仔也、何以不能言語、曰、以其舌短故也、或曰、倘於其初生時、即以小刀剳其舌底、令其長出、自不至於啞、理或然歟、要之天既生人、未有不能言語者、他獨不能言語、此數定也、意者其前世好矜己善、樂摘人非、揭人陰私、泄人密事、以及離人骨肉、謗人婚姻、妄說是非、恐嚇鄉愚、包攬詞訟、冤抑良民、一言而誤人性命、數語而破人家產、種種糊言亂說、罪惡貫盈、今世乃罰其啞口無言、令其了然於心、不能了然於口、自是因果報應之驗、或曰、他既然啞、則於父子兄弟夫婦朋友之間、不知慳幾許言語、然啞必性急、一不當意、若叱咤之狀、旁觀者因之發笑、以其啞而玩弄之、啞被人玩弄、每狂追人、令人不敢近、一日、啞與人打架、被人以鐵鏈繫其手足、負痛狂號、適巡警至、共執之回局、局員訊其所因何事、啞仔指天畫地、並無一言、其人則落落陳詞、力言啞之無理、我是以擊之、局員見啞面有怒容、上下唇蠕動、惟不聞其作何語、不禁軒渠、姑釋之、諭以下次不准再有打架等事、如違重責、啞叩頭而出、嗣後深自斂抑、守分安命、好為公益、鄉里頗重之、未幾為二豎所侵、遽爾仙去、閻王稽其今世脩德、可蓋前愆、令托生某富翁家、生七日、即能言、人每異之、對某富翁言、謂此子必前程遠大、昔白居易生七月、便識之無二字、後果貴顯、今大少生七日、即能言、殆有過之無不及矣、翁喜甚、愛如掌上珠、孰知未滿一週、即已夭逝、翁大為痛惜云

交涉

追繳花捐致起交涉 ○慈谿縣吳令日前奉釐捐總局札開慈境之觀海衛地方德森花行等十六家共售棉花四百六十五包應捐洋三百七十二元延宕不繳請即追繳等因大令遵即飭差提追去後各行戶並無一人到案旋接甬北日商吏犀農函稱該行用三聯單在內地採運棉花係遵中外通商條約並無違章且將內地土產運往東洋於中國貨色疏通壅滯亦多裨益雖免捐有關釐金而加稅仍照補注縣中不應出牌追究船戶花行致滋擾累且過卡免捐之花皆有三聯單為憑請向洋關調查聯單之有無再辦等語大令正擬駁覆又接上海日本總領事永瀧君電開據日商稟德森等花行十五家為日商買花捐釐案件被拿查捐釐一事正與南洋通商大臣交涉未結不應藉端拘人應請釋放吊銷大令既據該總領事稱正與南洋商憲交涉祇得暫緩提追一面逐稟詳上憲辦理

頒賜日員寶星續誌 ○東督徐欽帥以日本在奉文武各員辦理交涉均屬和衷辦理專摺奏請　兩宮頒賜寶星五十餘座已誌前報刻聞前駐奉總領事荻原君後藤男爵等均已分別等第由交涉司照送日本領事館轉交各該員領受其關東都督大島男爵寶星一座則由公署特派員弁齎送

湘撫調員辦理外交 ○湘撫岑堯帥以湘省外交事宜自經洋務局裁撤後概歸長沙關監督辦理現在常德府新開商埠將來交涉事件日益加繁不能不早為籌備已於月前特調候選道盧觀察來湘以資委用聞觀察昨已到湘即日稟謁撫轅頗蒙堯帥優待

務府郎中農工商部參議上行走誠璋着以三四品京堂候補署理直隸清河道熙臣着以道員記名簡放候補道李熙着以學部參議候補在任候選道山西汾州府知府紹彝着以參議候補河南保送知府胡鼎彝着以道員補用湖南即用知縣熊錦興着以直隸州知州發往直隸補用欽此

本館譯電

○英京婦女爭權被逮專電　本坡賓得力太晤士西報得接十九日英京發來專電云今日英京議院集議時調到巡差三千名爲之把守以便斥逐要求選舉及失業之工人因爲此等人經已明言彼等欲圖生事當時有一婦女忽然步出議院門首招手大呼要求自主之權因此被捕院外聚集十萬人迤邐至直力花牙士卦爲止又有三婦爲犯鼓舞爲亂及婦人二十口左右爲犯擾亂之罪均已被逮是日該處甚多意外之事云

○英德兩君交際專電　本坡賓得力太晤士西報得接十九日德京發來專電云英皇及后定于西來年二月二十二號前至德京拜會德皇云

○萬國版權開會專電　本坡賓得力太晤士西報得接十九日德京發來專電云萬國版權會已開于德京各國派來代表人員共有三十五名云

○美國氣球失事專電　本坡賓得力太晤士西報得接十九日德京發來專電云美國之申雷士氣球在于波羅的海炸裂云

○近東交涉專電　本坡賓得力太晤士西報得接十九日德京發來專電云德京官場傳言俄法英德四國對于各國會議近東交涉之事均表同情云云沙京議院提議陸軍之事并無專心預備戰事然而軍務署仍舊守候現在法國業已聲明甚爲與德合辦近東之事馬王宣佈彼爲該國第一代君主國中人列隊遊行實爲該國從前所未見云　同日英京勞打來電云探悉英俄兩國外部大臣相見時會議各國會議乃係應然之事此次會議或者兼辦他事非祇爲馬奧交涉一端云云日昨馬王回京時儀從甚都無殊凱入城之際意氣飛揚各入民歡迎甚衆云　二十日英京勞打來電云法京嘲訇報得接馬京通信員來電云馬國經已定議此次各國會議時不能棄置自主之事又復即時要求土國承認彼國自主倘在三日內不能覆答允許則彼國即行宣戰云

○醫院總理東遊電音　二十日英京勞打發來電音云英京溫帶醫院總理佛蘭施士軒尼羅溫君不日充當特派人員代表該醫院彼遊　香港　賓得力　西鄰　印度等處云

京事

○大員更動　樞垣甄別疆臣改訂每年兩次現辦本年上期約更調文職邊疆大員十二三員另候簡用八員武職三品以上七員其中多係辦理新政不力及人地不宜尚有嗜好或年力就衰者聞發表約在月內云

○飭查教堂　外部電致各省督撫飭將所屬教堂教士並入教人等名數詳注清册按月遺報一次送本部以憑查核

○條陳餘聞　前月二十七日唐紹儀上封奏請實行商約並速定幣制摺上後隨蒙召見詢十餘分鐘慶邸袁世凱亦即入對聞是日兩宮垂詢唐使係爲原摺所陳有幣制不定商約々行實非立憲預備政體等語隨召慶袁即係催辦是事聞兩人對以事體繁重甯可輕議緩時不可草率頒布應迅速議辦云

行省

○關監駭聞　浙江蕭山縣所屬地方對發民情好訟自安令炳文到任如學黃老深居不出內監人犯約三十餘名竟敢串通牢役私喚土娼三四人進獄輪奸爲捕廳所見稟知安令親往內監當場獲得娼妓兩名發交官媒看管一面用牌提犯到堂備訊詎該犯等結黨抵拒差不敢入安令不得已請同城守備帶同守兵暨局巡士排隊進監而各犯已將獄門用亂石塞路無法可入旋由捕廳用好言騙出老犯二名一面傳到守門人役其私放土娼入內笞千板革役云云

○較力有會　較力鬭勝爲蒙人之勝會每歲一次今歲較力者共一千三百餘人其門法係二人一班以臥地者爲負每班定有勝者一名負者一名第一次較畢一千三百餘人即減去一半餘六百數十名仍係二人一班依次平減至末次僅餘二人此二人之勝者則係勇力超羣由活佛發給特別獎賞其賞係院落一所新氈廬一坐並氈廬所有應用之器具無一不備皆係新製云

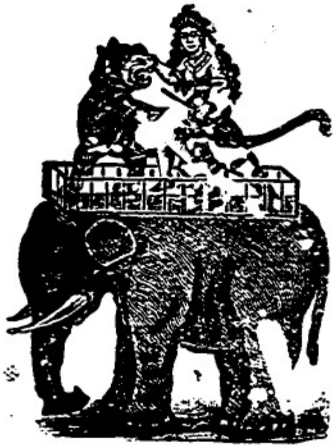
○逞兇殺戮　駐藏大臣聯豫代藏僧寄稱僧等數百年安居西藏從無異志趙爾豐逞兇殺戮巴塘一役毀寺極多請將該大臣撤回并懇當欵修寺俾得安心誦經現在爐關一帶已甚惶擾遠賴邊出嘝對不足鎮攝倘外人乘隙必生枝節請旨核奪當日寄諭趙爾豐毋畏葸毋操切務酌妥辦

○戒烟異聞　湖北官場吃烟者

六百二十四人各人之病共七萬五千日養病之由英廷支給殊覺不貲○此病他處亦有而以馬達島爲多故名馬達島中天氣入夏沙粒飛揚昏熱如炙冬則多温而寒病較夏時畧多所奇者此病多染於兵頭而常兵則不數數覯不獨城中有病也鄉村尤多於以知此病之由不擇城鄉不擇一地非天氣及居處食物之不善前者經醫生予細推尋終不解何以致此○一千八百八十七年有醫生查得此病係微菌所致名馬達寒微菌病然微菌病從何而來初皆不知厥後有醫生考查出於山羊之乳云○此處居民十二萬畜山羊二十萬頭憧憧往來與人混迹牧羊者每以羊乳售人乳中皆有微菌食乳者輙攖病魔○嘗有美國人覩乳入舟以供途中食品食後亦得此病從此處英兵禁食乳病果無自而生此理既已發明羊乳遂無銷路誠醫學進步之一端也

告白

啟者本班新馬戲以及虎豹犬獸教誨馴熟諳練精通內有一人名牙拿巴智能演一箱其術甚奇東方未嘗寓目及有童男童女精于演劇



今已到叻每夜九點十五分鐘在小坡美芝律瓊州會館對面草埔開演一禮拜、本班得有甚多報館贊美之言

官位四椅銀十元　一號位收銀二元　枋位每收銀五角
官位一椅銀三元　二號位收銀一元　士人枋位每三角
光緒三十四年九月十九日　奄豁毛士主人謹啟

任厝出投告白　○啟者本館定于西一千九百零八年十月十二號拜二下午二點半鐘在本館內拍賣厝十一間坐落甚里尼律及來遮律在甚里尼律之厝門牌二十七號起至二十七號零七止在來遮律之厝門牌五號起至八號止此地皆永遠自主之業謗屋十一間逐間拍賣各厝皆有華人居住租稅甚高　諸君有合意者祈屆期　玉臨投買可也此佈

英一千九百零八年十月十號　吧越拍賣館謹啟

憲　示

大英欽命新嘉坡輔政便司　爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承充獄內各項工役係以一年爲期由一千九百零九年然花里月一號起計爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充々役者其票分爲四紙當于西一千九百零八年十一月五號拜四即華十月十二日中午以前投交本署以憑選擇茲將各物開列如左

一製烏皮鞋四十五對　製造白帆布鞋一百七十二對以供獄中正總差之用　白帆布鞋一百對以供獄中西捕之用

二上等白籐每担價銀若千　製門簾料長籐每担價銀若千　石籐每担價銀若千　水籐每担價銀若千　色才籐每担價銀若千　麻六甲籐拐每條長七英尺半及圓一英寸二五每担價銀若千　圓籐每担價銀若千　椰衣每車計三百五十價銀若千　呂君柴每條長八英尺厚二英寸價銀若千

三縫造白斜紋布衣袋三百四十四副欲充本坡獄中西捕之用以上之件數係按最少之額而論所用之布係由國家備給而袋內之布及小細條鈕線及各等件則由承充人自辦

四本坡獄內淋水茲欲招人承贌一年爲期由一千九百零九年然花里一號起算

至于欲知一切細情可到獄中詢問便得凡欲投票者其票必須寫明投交本署承充此役方能合用至於乘取之權任由國家裁奪各宜踴躍愼毋觀望特示　　示

西一千九百零八年十月七號

大東方保壽燕梳有限公司

批准本銀二十五萬元總寫字樓設在新嘉坡茲將各値理人姓名開列　主席人尼力公司兒豁尼力君　副主席人明嗎也有限公司咽士勿士君　司理値事人豁豁芝非亞君　大醫生卑打花區卑君　羅陞及尼威申大狀師豁夫奄豁烈君　燕惹哥活勝君　羅奇生邱維宿君　陸祐君　王祐海公司王脯池君　華商邱仙乃君　華商陳謙福君　銀行　淵鑾錄行　大東方乃東方公司全爲東方人而設本公司設立之意全然永久在于東方而貲本生理係以經營于東方爲第一注意所有費用皆在東方開館此等作爲東方之人應該有一合理之感勸而東方之人應該照顧公司蓋本公司可謂衆人之公司也　二賠償之欵一經給明即時發給及因爲本公司總寫字機設于相近之處不致生出延遲錯悞一如常有他家公司清數之時而該公司之總寫字機設在一萬或一萬二千英里之遠　三甚少公司之保險單可比本公司之保險單公正以及利便此保險單無甚限制及當出單之時一如天空海關當此保險單經已舉行三年之後能借欵及借其本銀　此借欵有担保及注明在此保險單中本公司今已預備自于東方各處均設代理人及甚專壽寬能任事之人來造本公司之司理人或代理人在于各緊娶興旺地方　諸君欲知保險章程之詳細及代理之規矩請到本公司詢問本公司之司理人便祈此佈

大英一千九百零八年九月廿一號

新嘉坡哥里亞基温芝實打厝理事人豁豁非亞謹啟

牙直里有限公司告白

啓者本公司常有鋼鐵器皿漆油灰瓦等物貯候發沽玆

將各貨物名目畧列于左

鋼紋鐵 交互嵌合之鋼 屋瓦 手標英灰 鐵鍋頭

鐵鏈 鐵鏟 等項 漆油 亞嗎士打毘瓦

蘇里南保木之漆 兒毛乃逸保鋼之漆 灰

花壁 花磚 可開可合之鐵等項

諸君有欲採購者請各 玉臨本公司為幸特此佈聞

英一千九百零八年正月一號

新嘉坡牙直里有限公司謹啟

正金鐘標酒發售

啟者本公司所暫辦正金花鐘票酒久已馳名叻地諸華商皆莫旺
之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡華埠諸君有欲
沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本

行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚淸以之熬釀皆香爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚廚台宜且價亦甚廉諸翁沽用須留心辨明以免魚沐之混

新嘉坡利商嗱有限公司

專辦盂家廣上美酒發售

請係膠東木原庄諸君光顧認明標印

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行利商嗱公司華字者卽爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千九百零八年正月十三號

利商嗱有限公司謹啟

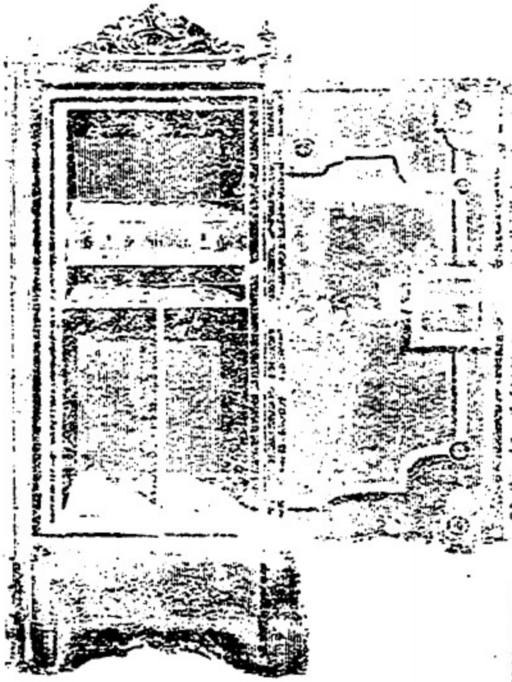
紅首酒仔票爲蘭池酒發售

啟者本公司所發之紅首酒仔票爲蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之

久而其酒有收仔設十年方肯出而沽賞蓋緣其熟氣徵已全淆所以諸第洁飲者均深獎呈現在歐洲一帶各國之人無不飲尊此亘因其氣味淆香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻出售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜諸翁聘顧須細心辨認紅頭仔及以上所列各標以上叻來士古頭井有只公司乙亦樸爲巡世免爲爲弱之混

是以特聘一千九百零八年二月十一號利商嗱有限公司謹啟

鐵櫃發售



啟者本行所售之鐵櫃在本坡已馳名素久諸君號用莫不盛稱共妙計此椭之大小共有云舖而價相宜此樹乃歐洲著名工師所製極爲美善本坡所有外人當智人以及作椒蜜生意諸華商多向本行沽買以爲炉銀之用因本行所沽者均係上等物料製造而成不推能壯鬱竊並且異常堅固無論火燒盜劫均可無慮貨美價廉莫此爲甚倘諸君有欲購此擱以收藏重發者可至本行選沽是幸此佈

大英一千九百零六年正月十三號

利直南有限公司謹啟

刊登本報告白廣告

○啟者茲將刊登本報告白之價目明外于下以照公允凡各士商若有告白欲登本報者每行在五十五字之內第一日取費八角五占第二日第三日每行五角五占第四日起以後每行兩角八占若將告白登在頭幅論說之前者每行在四十一字之內則取費加倍以上所言之行數無論已足一行抑未足一行亦照一行核計倘欲刊登全年者請各玉臨本報面商價目自必從廉不率雅意也

此佈

光緒三十三年八月初五日

叻報主人謹啟

企公牛乳天下馳名告白

本廠造製[illegible]嘜牌有年所為寰球第一色白而深味香
然得化學之新裁製無上之妙品老年服之可以滋童幼
年服之可能強壯銷數之廣英國為最日本香港新嘉坡
印度南花
旗舊金山
盤門等處
每年能銷
千百萬箱
亦可謂盛
矣極矣富
此中國力
強戒烟耐

自林立若以此食服　不但身體強壯　可資衛生而強種[illegible]　矣
諸君尤宜時服精神自之培於國於身裨益不淺[illegible][illegible]
諸君容[illegible]試之始信言不虛謬也

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白

屋地出投　○啟者茲本館承典主之命定于西一千九百零八年屋多末月二十號拜二即華九月廿六日下午二點半鐘在本館內拍賣　屋地一區坐落甘公爪亞律門牌九十五號大一希葛一律十一頓此地新建洋樓一座乃永遠自主之業　諸君有合意者祈屆期　玉臨投買此佈

光緒三十四年九月初五日　吧越柏賓館謹啓　岡

輪船啟行　○啟者本公司之嗎希慈輪船定于西十月十號拜六即華九月十六日開行　毛里末輪船定于西十月十七號禮拜六即華九月廿三日開行　柔牙勝輪船定于西十月廿四號拜六即華九月三十日開行　亞士蘭輪船定于西十月三十一號拜六即華十月初七日開行　由本坡前往丁加勞　美逝　答左　吉蘭丹　智眉　萬拿屋　甫孜敏　稀拿黎　八打尼　萬崙　霜義勝　六坤　郎宣　高沙門　占本　網咯等處此佈

光緒三十三正月初六日　一三　伊密紗甫公司謹啟

專治痢症瀉症藥水發售　○勿刺温所製良方專治痢症及瀉症之藥水此藥水在于本坡之新嘉坡藥房及里咨咨里律凡刺士尼呂士未之勿刺温藥房發售此佈　一千九百零七年十月廿一號

住宅招租　○啟者茲有華人三住宅一所坐落里咨咨里律門牌一百零六號意欲招人租賃　諸君有合意者請到本館商定即能居住此佈　光緒三十四年三月廿二日　谷蘭打弘館謹啟

嗎根代甡即有利銀行告白　○啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共備本銀一百五十萬磅　取定本銀一百一十二萬五千磅　已收本銀五十六萬二千五百磅　盈餘積項共有二十一萬磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算　六個月限期者以三八仙半息算　三個月限期者以三八仙算　來往短期數則以二八仙按日計算凡關本銀行應為之生理本銀行皆可承造　諸君光顧請移　玉趾臨面商便妥

大英一千九百零八年亦不里月十五號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎禰啟　岌

啟者此標頭上香水本藥房今有發售之洵為居家出門皆不常少物也　諸君欲購者請到　玉臨試之便悉

英一千九百零七年七月十號

巴打銀行隔鄰　尼巴嗎西藥房謹啟

麥嘉里士打公司告白　○啟者花西呂礎頭牛乳乃係上等之物及其價甚廉此牛乳人人皆知乃以胡蝶為標分為三款

青蝶標乃係正牛乳其質不稠及無甜味然而全屬真正乳酪

白蝶標者亦無甜味純屬牛乳其其質不稠皆係乳酪　宜認時表之名利

紅蝶標者其質稠濃而有甜味乃用上好蔗糖和勻故保此乃上等乳花西呂有限公司懸賞金時表對換一定多數包礎之紙在于乳酪及牛乳并須書明送交本公司收入此佈

英一千九百零七年十一月廿五號

麥嘉里士打公司謹啟白

廈門 同泰參行監製眉壽堂 參茸佐元酒廣告

文明世界人競優強體質不充筋力不壯則無以奮精神而圖事業此近世衞生家於日用飲食之中求所便養生之法所以有蒸釀液汁酒漿也本行搜求秘方詳加研究監製眉壽堂參茸佐元酒從中加重參茸佐以純良藥品配製咸宜功用妥妙卽身羸柔健之人常飲此酒亦可充長精神滋補氣血洵衞生家不可多得之良品也本行在廈門廟後街開張參行自監製以來配銷各埠中外久已馳名自問頗可信心用敢登諸廣告謹將此酒主治各症幷外洋各號代理發售列後 諸君光顧須認本行福祿壽商標爲記庶不致悞

茲將參茸佐元藥酒主治各症列上

一治水土不服 一治筋骨疼痛 一治陰虛陽虛 一治心胃氣痛
一治氣血衰弱 一治肢體麻木 一治婦人白帶 一治脾胃衰弱
一治五勞七傷 一治精冷陽痿 一治手足瘋濕 一治水積蠱脹

附列南洋各埠代理發售處

暹羅 陳泰源 香港 德記洋行 石叻 德發行 三寶瓏
成林堂 檳榔嶼 杏春堂 小呂宋 馨泉行 四里末 美南棧
宏源棧 峇礮陵 允昌棧 嗎辰 萬興行 望加錫 泉裕行
坤甸 錦順昌 井里汶 義裕行 宋卡 吳源泰 炳記行

光緒三十四年九月初六日

同泰參行謹啟

虎骨膏鐵證書

必利君印度人也曾患風濕骨痛之症兩載有餘服過諸藥罔效後其友勸伊試用盧詩如去風止痛虎骨膏乃得愈其書係由沙羅越寄來其書云僕患骨痛風濕之症兩載有餘其症常發常止發時則遍身疼痛骨節麻木其爲痛眞難言狀因思是症致飲食少進步履維艱屢服西藥並擦以藥水藥膏均無效驗後友勸僕試用 先生所製去風止痛虎骨膏果然效驗非常一鐘用之未罄其痛已愈至今一閱月有餘其痛不復發 先生之藥眞有回天之力僕感 恩不盡無以爲報故特寫此書並請登告白俾我兄弟得所問津焉 越埠必利寄此書乃由英文譯出○虎骨膏不獨能治骨痛之症卽頭痛腳腫酸軟筋扭打傷各症均可用之百發百中請試便知其妙

代售處

新嘉坡丹戎巴葛炳泰大寶號 老爺宮口萬山棧大寶號
戲園街柯蔭生牙科醫生 土庫街孟嘉大藥房
小坡大馬路榮昌大寶號 柯蓬元牙科醫生
孟嘉大藥房分局 吉隆坡古路口文杏堂大寶號
巴雙復生堂大寶號 叱叻怡保英國大藥房
叱叻怡保利濟大藥房 小叱叻太平地方太平大藥房
廣東省城十三行街華安大寶號 考授英國煉藥化學執照福建盧
詩如監製 總代理人新嘉坡孟嘉大藥房

英一千九百零七年十月廿九號

輪船啟行告白

○啟者萬永成輪船及嗎也輪船常川往來本坡 文島 巨港 諸君有欲寄貨搭附船單者請到本代理人福盛公司相商可也此佈

英一千九百零八年三月十一號

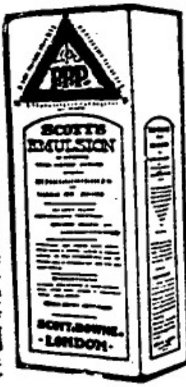
代理人新嘉坡中街門牌廿八號
福盛公司謹啟

SCOTT'S EMULSION

司各脫滋補乳白散魚肝油

一物於吾子命有大功

一千九百零六年二月七號英京士鐸威路剌夫里十五號門牌付來證書稱 小兒自出世時體質微薄十月之內痳症咳喘續使又出牙時加以氣管發炎各症胃口全無則雖乍乎一滴不嘗但屢索司各脫滋補乳白散魚肝油所有各病學給以司各脫魚油吾子之命八從此油之功撥其病反成康健可愛小童 了嬌士書



小童復壯

孩童危病時專得此油滋補資料供給其體否則其命早已歸西 司各脫所用之油爲天下向產最清淨最滋補之物又司各脫精良去製所以來書所詳之微薄孱弱小孩亦能消化此等魚油不堪此嘗買之爲害包面有漁人負魚號者可保足了士嬌所用之油其效亦同

叻報 第二張

大清光緒三十四年
九月廿二日禮拜五
隨報派送不取分文

軍界

演習野外戰門 ○各省常備軍於平時照章操演外凡一切抵抗行軍野外戰門之事亦當按期演習湘省常備新軍成立已經數載凡此項行軍戰門之法祇嘗以小部隊在附近操場分期演習未嘗全軍合演現由一標黃標統鷲鳴議定舉行已擇定南門外距城數里之金盆嶺黃土嶺地方為戰線地界於八月二十三日午後帶領各營隊至該處演習先期傳令各營弁兵隨帶帳棚行李炊爨各物以及工作器具在該處宿營夜間則燃火接續演習次日上午回營

標營整頓烟禁 ○署理嘉乍協鎮雷榮谷遊戎接奉提憲嚴禁弁勇吸食鴉片公文即於八月十七日親赴乍浦按汎點名嚴加考察惟有砲台各勇悉皆精壯足資遣就其外海練船二號船上勇丁則有老弱恐不能盡免嗜好惟於洶張沙綫諸事極形熟悉不得不量予變通爰即傳齊各弁兵逐一勉勵命具有癮無癮已戒遵戒各結而散

稟請派船駐防 ○蘇撫陳中丞昨據吳縣胥口鎮董張家艮等稟稱該鎮為太湖抵蘇門戶地屬衝要港汊紛歧梟匪出沒前有蘇捕營水師鎗船駐守嗣以該營調省改編地方空虛岌岌可危懇請飭派原駐鎗船趕緊回防並乞添派砲船兩號常川駐守以資鎮懾中丞當飭督辦緝捕清鄉瑞方伯會同營務處商議稟復

總兵親驗營兵戒烟 ○瓜洲鎮總兵陶樹恩鎮軍以戒烟一事軍界尤宜注意深恐官弁敷衍從事並不認真稽查昨特親赴各營案驗各兵已否戒除淨盡及僚屬有無隱蔽情事

飛划鎗船革除名目 ○飛划營統領陳得龍以該營船隻向有例章交代接替等名目現擬一體除去將該營交代一項按款之多寡分年攤償清楚自後永不准再有此等習氣業已詳請緝捕清鄉督辦瑞方伯詳由撫憲陳中丞批准照辦

實業

常德錢業之大近潮 ○湘省常德府錢業出入甚鉅每家出票多至數十萬其或百餘萬自前年該郡德昌祥錢莊因爭兌錢票啟釁致將該莊打毀因此牽動全局連日打毀十餘家市面大為震動凡為錢業者均有戒心今年八月初有劉恒慶錢莊因與某宅控爭水注某挾嫌圖報在外散放謠言謂該莊大有虧累於是收有該莊錢票者紛紛索兌每日有千餘人郡尊連雲生太守鑒於德昌祥往事恐釀事端爰商同該郡官錢局代籌數萬金以資接濟並傳諭錢業同行共相維持兌環大局乃數日以來兌出之票已至二十餘萬而索兌者仍絡繹不絕連太守遂電稟省台請示辦理當由岑撫帥電知常郡官錢局再籌十萬金俾敷周轉以保市面無如該莊總以出票過多難乎為繼而兌票者仍復爭先擠兌紛擾不堪該莊竟至不能支持遂於十一日停閉市面又大為震動凡存有各錢店紙幣者無不持往兌取該處官錢局存票數十萬頃刻發兌一空又設法多出草票以資接濟鄉民往往不肯收受時起衝突故刻下該處人心惶惶各業亦將為其牽動雖經地方文武各官分投彈壓而風潮說未少息昨由連太守暨該郡八省三堂紳董先後電稟省台請予迅撥銅元或官錢局花票數十萬解常以維市面

飭查景德鎮應否設立總商會 ○景德鎮紙莊韓啟大和等

史乘

康駢失實之言　〇唐康駢作劇談錄、謂白敏中居鄖著時、未有知者、唯朱厓相李德裕、特以國器重之、于是縉紳間多所延譽、然而貧用不充、無以奉僚友、一日李德裕遺錢十萬、俾爲酒肴之備、約省閣名士數人、同過其第、時秋暮沉陰、涉旬霖雨、適白之故人賀跋氏、求官未遂、而昔與白同年登第者也、忽來告別、閽者以侯朝客告之、不爲傳見、賀跋乃留書述羈游之意、白覽書曰、丈夫處窮達、當有時命、豈得家蓄飲饌、只邀當路豪貴、而棄昔登交、致使閉門不納、遽命僕者邀賀跋迴車、遂以酒饌同享、翌日德裕見之、嘆其眞有古人之道、由茲貴達、可以激勸澆俗、康駢又言、白入爲翰林學士、未逾三載、即秉鈞衡、蹈義懷仁、始終一致云云、今以正史證之、宣宗時首反會昌君臣之政者、實以白敏中爲之倡、則白之人格、實屬不足稱者也、會昌君臣所行之政、以武宗信任李德裕爲最深、且如康駢所言、白初時得裕如是周濟、如是吹嘘、亦云不薄、奈何遽得政而即反對如是、且白與賀跋同登第、如果不忘貧時交、而賀跋之交情、亦未若德裕恩情之備至、乃厚薄倒置如此、此可見康駢之言、未免徇恩怨之私、未足爲公論矣、

雜俎

果毒　〇果品甚多、各地不同、甚有產於深山之中、人多未見、亦不知其爲何名者、予族人某、商於吉隆、性喜遊覽、凡深山僻野之區、靡不窮探、嘗乘脚車遊行、至一處、林菁蒙昧、人跡罕至、仰見一樹、果實纍然、狀似山欖、而大可盈掬、採一枚、試嚼以齒、著舌苦澀、唾而棄之、即覺舌尖痺癢、隨而腫大、大懼、乘車速返、纔閱數分鐘之久、而舌已腫大塞口矣、迫至埠中、口不能言、以筆書明其故以告人、見者皆錯愕不解、或告醫生、亦均不得治法、無所措施、某恐甚、不覺流涕、後一巫來由人見之、曰是矣、此某處野果毒也、余有法治、遂携取藥屑至、令以鹽水溶化、灌入口中含之、頃刻果愈、按此果、其毒必烈、實不知何名、幸而一嚼、即唾而棄去、若少有下咽、則咽喉腸胃間、其受害不可問矣、當時華人、想未知此毒、故皆無解救之法、不有巫人、則性命休矣、後甲以此事告某山居老者、老者曰、凡深山野果、或不知名者、須視虫蟻猴鳥等蝕口、若無蝕口、則必有毒、不可食矣、某聞之、乃豁然省悟曰、我當時見如此巨果、纍纍滿樹、而枝柯皆完、知其無人採折、樹下落果甚多、亦幷無虫蟻猴鳥等蝕口、方心怪之、而不知如是其毒也、可畏哉、今聞叟言、又增一知識矣、

狷

有司與司存　〇論語記曾子之言、籩豆之事、則有司存、雖不知有司二字是連文者、因今日有司之一名詞、已成爲該管官府之普通稱法也、然吾閱唐帖、至褚遂良所撰太宗哀册、又以司存二字爲連文、而不用有司、殆其時尚未有一定稱法、亦遂無一定讀法乎、其哀册之首、叙引有云、去劍滋遠、淸徽方闕、爰詔司存、傳芳瓊字、按其文句、是以闕字兩者爲韵、而非以存爲韵、明不是强改古人成語以趁韵脚之比、即用有司連文亦何碍者、乃偏不爾、而曰司存、蓋即以此爲句矣、前乎此者、罕見如是用法、孟子文亦言有司莫以告、而不言司存、後乎此者亦不少槪見、遂良文學之士、世稱博雅、當時必有說以處此、或則有所據依而後用之、姑錄於是、聊備徵典者之一格、若入近季髦學眼中、必喜又多一新名詞也、

叢談

親戚不盡屬外人　〇親戚二字、向以同姓異姓分解、其實不然、史記宋世家云、箕子紂之親戚、古人稱一家人、亦曰親戚、如孟子所謂無他戚之也二句、可以爲証、又如韓詩外傳、曾子曰、親戚既殁、雖欲孝誰爲孝、此以父母爲親戚也、左傳僖公廿四年、封建親戚以藩屏周室、此以伯叔子弟爲親戚也、昭公二十年傳、棠君尙謂其弟員曰、親戚爲戮、不可無以報之、此以父兄爲親戚也、戰國蘇秦曰、富貴則親戚畏懼、此以妻嫂爲親戚、經傳相傳、不一而足、後人讀書、每多拘泥、于斯可見、

馬達寒病　〇地中海在歐斐二洲中央斐之北歐之南有島名馬達者多事畜牧有寒病一種染者身軀怯寒與他病殊異故西人名曰馬達犯此之後全身作病消瘦郎當須閱一百二十日方可霍然每年自春至冬無時蔑有該處駐有英兵一萬四千名每年統計病者

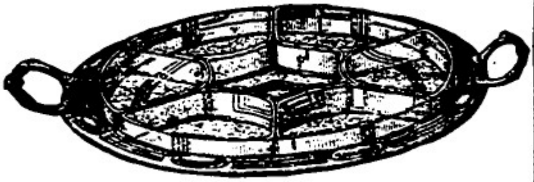
JOHN LITTLE & Co., Limited.

Our Prices are Moderate.

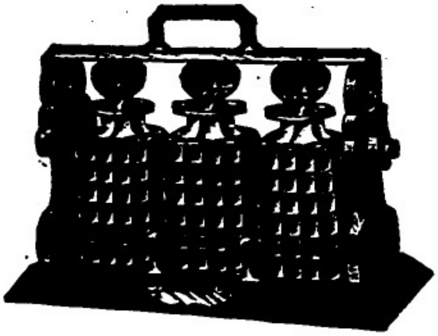
Singapore.

然里直有限公司告白

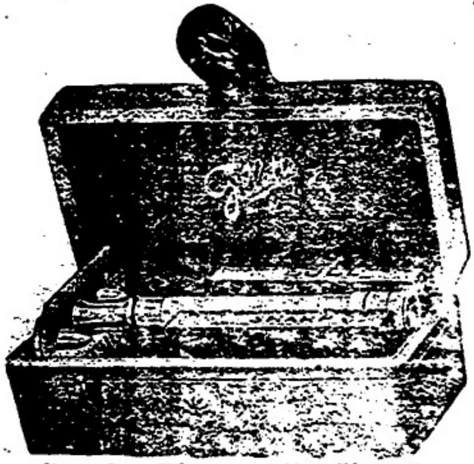
精緻茶及盖盃器具全副九十元



銀鑲盒全副廿三元半



銀擺設酒樽器廿四元半



薙刀每柄二元

刀仔甚易開合每柄一元

兒烈號安穩薙鬚刀每副九元幷盒在內兒烈號乃係在于天下最便薙鬚之刀幷有兩邊鋒利之刀十二柄此等刀不用布拭

本公司有多欵鍍銀器物如刀仔剪刀薙刀等

本公司甚喜坡中華人諸君到閱價值公平

此佈

英一千九百零七年十一月三號

然里直有限公司謹啟

電車票冊發售告白

啟者本公司所製之車票冊可以附搭本公司之電車現在麥西律本公司寫字樓發售每冊三十七員每員價值三占然而本公司每冊價值祇收一元以便各客附搭本公司之電車者可以省去十巴仙　請君來購此冊者本公司祇收銀毫及銀員不收小唐及編紹此冊由購得之日起可以用至滿月為止客若登車祇將此冊示知收車票人便易乘票更形簡便特此佈　聞

大英一千九百零六年六月二十二號　三正換

新嘉坡電車有限公司　司理人牙烈勝啟

正風車標萬蘭池酒錦

WINDMILL BRANDY.

啓者本公司通佈諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及

入樽乃係法國萬蘭池酒王下皮卜洛一番調之酒諸君飲變此

酒必須注意幸勿[illegible]購[illegible]世酒每樽洋[illegible]一元各處酒店均

有發售

光緒三十三年三月十一日

興公司謹啓

正法國萬蘭池酒

雙狗標爲記

此標萬蘭池酒係由名醫所推許一經嘗試必然存悅

雙狗標爲記

雙狗標爲記

可保此標萬蘭池酒全用香提子製成

每樽價銀一元二角半在于市上其價最賤因爲

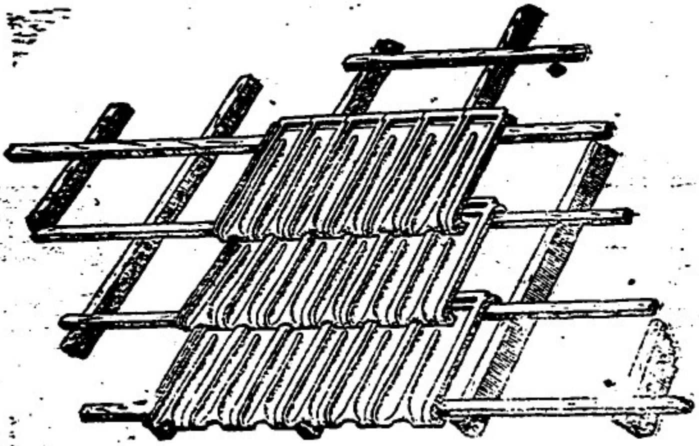
本公司欲將此標之酒在坡銷流以供衆人一試

茲將沽此酒之店名列下

成發號　泰昌號　榮德和　振源興　濟公司　廣裕隆　和昌號　錦昌號　恒興號　錦興號

牙直里有限公司告白

啟者本公司所沽法國製造之屋瓦價值甚廉質地堅固而且堪資倚靠歷久不變一任風雨飄搖日月照臨而無損本



公司中存貯久以俟發售 諸君有欲建造者請各到臨採購為幸特此佈 聞

英一千九百零八年正月一號

新嘉坡牙直里有限公司謹啓

BEHN MEYER & Co., Ltd. *Singapore.*

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加
呂十呂地方之[illegible]夫烏呂及宣
公司所遣各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水
其味與本坡所製士丹宜物
料相同兩士丹宜共有二三
欵一乃士丹宜香水一乃士
丹[illegible]片一乃士丹宜雪文

尼威亞拿香水乃是
上品及甚屬奇味之
香水此香水在于各
埠人均稱爲上品之
物

山打尼兒尼香水乃是
本公司所製其味眞屬
上品奇香

[illegible] 分裝大樽小樽多欵在于本坡各店均有
發售 諸君採購幸勿誤購僞票爲要此佈

大英一千九百零八年正月十三號

新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟 攻

Katz Brothers, Limited.

葛士兒弟有限公司告白

敬者本公司代理柔士島里士哥羅及兄弟有限公司所造地壁及屋上之磚中有磨花之磚

畫格之磚　蠟畫之磚　瓦嵌工之磚　光面之磚　手畫之磚

鑲畫透光之磚　白磚　滑磚

諸君欲覩花草欵式及核算需用若干均取不費者

此佈聞

大英一千九百零八年九月一號

緞葛兄弟有限公司謹啟

光緒三十四年九月廿二日滙票行情叻報館刊

每烟土	八百四十元 新烟土	八百四十元
上甲錫	六十七元半 叻甘蜜	七元八角
叻白椒	每担	十五元五角
叻烏椒	每担	十元二角
足金	每望葛	六十五元
金房行情	金磅一個	八元六角一
印度番	一百元兌	一百七十四盾
爪哇番	一百元兌	一百四十一盾
滙票行情	銀行利息	九八仙
滙香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿三元
商人	三十日期銀票一百元銀行	廿五元
滙廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿四元二五
商人	三十日期銀票一百元銀行	廿六元二五
滙安南	銀行現銀票一百元銀行貼出	十四元半
商人	三十日期票	十六元半
滙暹羅	銀行現銀票一百鈸值	六十六元
商人	三十日期票	六十八元
滙小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十四元半
商人	三十日期票	一百十六元半
滙加蚋吧	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾半
商人	三十日期票	一百四十一盾半
滙泗里末	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾半
商人	三十日期票	一百四十一盾半
滙三寶壠	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾二五
商人	三十日期票	一百四十一盾二五
滙望加錫	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾二五
商人	三十日期票	一百四十一盾二五
滙仰光	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾二五
商人	三十日期票	一百七十六盾二五
滙加里吉打	銀行現銀票一百值	一百七十四盾三七五
商人	三十日期票	一百七十六盾三七五
滙上海	銀行現銀票一百元值	九十八両半
商人	三十日期票	一百兩零五

輪船開行

往：峇蘿陵 望加錫 納閩 亞庇 檳榔嶼 沙網 網咯 吉寵 檳榔嶼 吉寵 檳榔嶼 蘇坡 麻大甲 檳榔嶼 丁加奴 吉蘭丹 泗里末 峇蘿陵 麻六甲 芙蓉 關丹 彭亨 日裡 亞沙漢 鑫咯 峇株巴轄 彭亨 北干 網咯 網咯 香港 上海 麻六甲 芙蓉 加勝巴 井里汶

船：閩輿輪船 文亞老千那低 勝武輪船 鑫叻仙那脯 審精加輪船 廿寧輪船 怡寶輪船 檳星輪船 豐年輪船 福盛輪船 莫里目輪船 大年宋腳網咯 德里紗輪船 諾加錕安班闌 加來輪船 吉寵 萬發興輪船 北千 勝哖輪船 呀嶙宜輪船 新瀾輿船 禾興輪船 丁加奴 日裡輪船 勿叻輪船 鑾眉舍輪船 日本 礵蘭俄輪船 吉寵大白蠟 仲盛輪船 三寶壠

日期：廿三日（多數） 礵蘭俄輪船 廿五日 仲盛輪船 廿六日

時刻：午十一點 又 午十一點 又 午十一點 又 午十一點 下午一點 又 下午一點 又 下午一點 又 下午二點 下午二點 又 下午二點 又 下午二點 又 下午二點 又 下午二點 乂 下午二點 下午二點 下午二點 又 上午八點 午十一點 下午二點 又 下午三點 又 上午六點 又

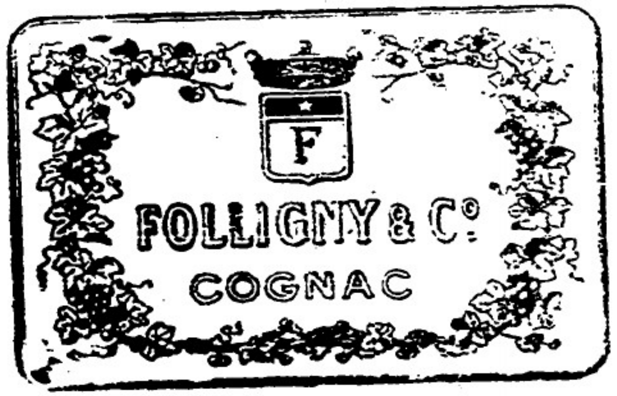
代理：明嗎也洋行 又 明嗎也洋行 又 遮旦弟利士 又 明馬也洋行 實得力公司 又 德利源 又 豐源號 又 福元盛 亞紗直公司 又 豐源號 又 實得力公司 又 實得力公司 又 明嗎也洋行 、 亞貨哈 萬裕隆行內 安和號 又 明馬也洋行 裕盛棧 莫實得洋行 又 實得力公司 又 協榮茂 又

○前途來電云 德國正郵船一艘於本月十七日由高淚啟程來叻定於本月廿三日拜六即能抵叻上落客貨畢即展輪開往 香港 上海 等處

○前途來電云 法國郵船一艘於本月二十日由高淚啟程來叻定於本月廿五日禮拜一即能抵叻上落客貨畢即展輪開往 西貢 上海 香港 等處

頂上法國酒製自谷式

保家頂上法國酒



莫實德公司

啟者本公司不惜重賚專辦法國正庄上品酒製自谷式來坡發售此庄之標名喚莫實德公司酒味醇厚價亦相宜本坡各大牌酒店多有發兌不論外埠亦已暢銷日見其廣 諸翁欲買者請 移玉至本公司內採購不悞 註明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒輿號 錦昌號 敬昌號 錦輿號 德發號 上裕號 錦華號

芳安號 恒德號 怡司 八輿 旋仁輿

大英一千九百零七年八月六號

廿 莫實德公司謹啟

光緒三十四年九月廿二日滙票行情叻報館刊

舊烟土	八百四十元 新烟土	八百四十元
上甲錫	六十七元半 叻甘蜜	七元八角
叻白椒	每担	十五元五角
叻烏椒	每担	十元二角
足金	每望葛	六十五元
金磅行情	金磅一個	八元六角一
印度番	一百元兌	一百七十四盾
爪哇番	一百元兌	一百四十一盾
滙票行情	銀行利息	九八仙
滙香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿三元
	商人三十日期銀票一百元銀行	廿五元
滙廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿四元二五
	商人三十日期銀票一百元銀行	廿六元二五
滙安南	銀行現銀票一百元銀行貼出	十四元半
	商人三十日期票	十六元半
滙暹羅	銀行現銀票一百銖值	六十六元
	商人三十日期票	六十八元
滙小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十四元半
	商人三十日期票	一百十六元半
滙加[illegible]門	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾半
	商人三十日期票	一百四十一盾半
滙泗里末	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾半
	商人三十日期票	一百四十一盾半
滙三寶壟	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾二五
	商人三十日期票	一百四十一盾二五
滙望加錫	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾二五
	商人三十日期票	一百四十一盾二五
滙仰光	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾二五
	商人三十日期票	一百七十六盾二五
滙加里吉打	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾三七五
	商人三十日期票	一百七十六盾三七五
滙上海	銀行現銀票一百元值	九十八両半
	商人三十日期票	一百両零五

輪船開行

峇蘢陵	國興輪船	廿三日	午十一點	明叻也洋行
望加錫	文亞老千那	[illegible]	又	又
納閩	勝武輪船	廿三日	午十一點	明叻也洋行
亞庇	義叻仙那備		又	又
檳榔嶼	審糖加輪船	廿三日	午十一點	進旦弟利士
沙網			又	又
網咯	廿寧輪船	廿三日	午十一點	明馬也洋行
吉·瓏	怡寶輪船	廿三日	下午一點	實得力公司
檳榔嶼			又	又
吉瓏	檳星輪船	廿三日	下午一點	德利源
檳榔嶼			又	又
蘇坡	豐年輪船	廿三日	下午一點	豐源號
麻大甲			又	又
檳榔嶼	福盛輪船	廿三日	下午二點	福元盛
丁加奴	莫里目輪船	廿三日	下午二點	亞紗直公司
吉蘭丹	大年宋甜	網咯	又	又
泗里末	德里紗輪船	廿三日	下午二點	豐源號
峇蘢陵	望加緄安班	關	又	又
麻六甲	加來輪船	廿三日	下午二點	實得力公司
芙蓉	吉瓏		又	又
關丹	萬發興輪船	廿三日	下午二點	實得力公司
彭亨	北千		又	又
日裡	勝哞輪船	廿三日	下午二點	明叻也洋行
亞沙漢			又	又
[illegible]咯	呀憐宜輪船	廿三日	下午二點	亞賓哈
峇株巴轄	新潮興船	廿三日	下午二點	萬裕隆行內
彭亨	禾興輪船	廿三日	下午二點	安和號
北千	丁加奴		又	又
網咯	日裡輪船	廿三日	上午八點	明馬也洋行
網咯	勿叻輪船	廿三日	午十一點	裕盛棧
香港	鑾眉舍輪船	廿三日	下午二點	莫實得洋行
上海	日本		又	又
麻六甲	礪蘭俄輪船	廿五日	下午三點	實得力公司
芙蓉	吉瓏大白蠟		又	又
加勝巴	仲盛輪船	廿六日	上午六點	協榮茂
井里汶	三寶瓏		又	又

○前途來電云德國正郵船一艘於本月十七日由高渥器啟程來叻定於本月廿三日拜六即能抵叻上落客貨畢即展輪開往香港上海等處

利直南有限公司告白

本公司所沽之正金鏇標久已通行已蒙諸君所共鑒不意此酒滑流遂啟奸商志圖射利以致魚目混珠不分美惡而 諸君有吸飲此等假冒酒者爲害甚大本公司不得不將此中詳細佈衆週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君所同受之益也啟者近來竟有棍徒假冒本公司正金鏇標其標頭恍惚本公司之款式少有不慎受害甚深因本公司所沽之正金鏇標不惜工本係以頂上買料釀成以故曾飲此酒者皆知其益遠近馳名而該徒假冒之酒氣味雖同損益大異故其所沽之價比之本公司所運到正金鏇標其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鏇標者務必留神細察勿爲僞貨所誤而着本公司正金鏇標有所刊標頭爲據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈 聞

新嘉坡五条呼喀公司

專辦祖家頂上美酒發售此係

前嘮庚亦原庄諸君光顧經明印得

嘉懋鈕公司

大英一千九百零七年二月二十號

利直喃有限公司謹啟